

- 1・2月のイベント
- 冷泉荘メンバーMAP
- 冷泉荘入居者紹介インタビュー企画  
「ドネルモ」のココってなあに??  
CREATIVE OFFICE とらこや、シェアオフィス インタビュー
- 隠名所紹介「祇園マーケット」
- 交通アクセス

## 月刊冷泉荘 2011年1月号

## 隠名所紹介

都会の秘境的ワンダーランド  
国道沿い、櫛田神社のうら、上川端商店街の出口。すばらしい立地条件でありながらも、なかなか容易には入れない佇まいのビル。終戦直後に建てられたビルだが、ほとんど修繕されることなく朽ちていく建物の中に、活気あるマーケットが広がっています。三角形の通路に中央の吹き抜け。建物の中は都会が産み出した秘境です。上の階はさらにすごく、荒廃しながらも建物や人の”息吹”を感じられる、これはまさにワンダーランドです。

## 祇園マーケット



福岡市博多区上川端町2  
祇園ビル1階

### ビルストック文化の学び合い、そして発信

冷泉荘は、博多区上川端町で築52年を迎える昭和のレトロビルです。「福岡の古い建物を大切に活かす(ビルストック活用)」を基本理念に、「ひと」「まち」「文化」を大切に思う人たちが集まる「リノベーションミュージアム冷泉荘」として2009年4月再スタートしました。

リノベーションミュージアム冷泉荘のこともっと知りたいなら...ホームページへ!

<http://www.reizensou.com/>

入居メンバーやイベントなど、冷泉荘の日々の出来事を更新中!

twitterもやっています!  
アカウントは「reizensou」

### 冷泉荘 交通アクセス

地下鉄空港線中洲川端駅下車・5番出口から川端商店街をキャナルシティ方向へ。博多らーめんを左折し、消防分署を左折。駐車場はございません。



# RENOVATION MUSEUM REIZENSOU

Re-Produced by 吉原住宅・スペースRデザイン

# 月刊 冷泉荘

入居者紹介インタビュー企画



donner le mot

聞き手:南知里(ドネルモ)  
話し手:戸田おかり(CREATIVE OFFICE とらこや)  
下野弘樹(シェアオフィス仕掛人)

とらこや  
CREATIVE OFFICE

ドネルモ(以下、d): どのような活動をされているのですか?

とらこや(以下、T): 広告の企画をするコピーライターと雑誌のライターの2人で、この部屋を事務所として活動しています。最近では、デザイナーやカメラマンなどのキャスティングから、企画全体の進行を任されることも増えています。

d: "とらこや"という名前の由来は?

T: 両親が創業約60年の"とらや"という和菓子屋を営んでいて、その子供という意味があります。また、大切にしてお手放せないもの="虎の子"という意味もあります。お客様から"虎の子"だと思ってもらえる仕事を狙っています。

d: 冷泉荘入居の決め手はなんだったのでしょうか?

T: 両親の実家が博多であったことと、以前からお友だちだった「テトラグラフ」の雨宮さんが入居していたことが大きいです。居心地もよくて、みなさん、フランクな人ばかり。私は不器用なので、苦手なことを手伝ってくれる人がすぐ近くにいるのも心強いです。冷泉荘に入ってから、他のお部屋目当てで友だちが遊びに来たり、人のつながりが深まって嬉しいです。

d: なるほど。冷泉荘のイベントでもコラボレーション企画が増えてきていますし、そこが冷泉荘の魅力の一つだと私も思います!お仕事以外も含めて、今年(2011年)の抱負などありましたら教えてください。

T: 2010年が忙しすぎたので、2011年はもうちょっとほどほどに休みたいですね。私たち2人共女性なので、女性ターゲットの仕事が多いのですが、今年は博多駅がリニューアルするなどニュースもたくさんあるので、得意分野をもっと強化していきつつ、仕事以外でもファッション系の写真や絵本など作品作りをしてみたいです。2011年が冷泉荘での活動の本番なので、いろいろ楽しみます!



donner le mot

B45号室  
シェアオフィス

ドネルモ(以下、d): 冷泉荘B45号室にてシェアオフィスを計画中とのことですが、シェアオフィスとは?

下野(以下、S): 一般には広い部屋に専用スペースを割り当てられる机貸しのような無機質なオフィスが多いですが、私は場所をシェアするだけでなく空間を共有することでコミュニケーションが生まれることが重要だと考えています。そこでは情報やアイデアの交換が行われコラボレーションが発生します。



d: なるほど、では仕事場としてのカフェやレンタルオフィスなどとの違いは何でしょうか?

S: コミュニティが存在するかどうかだと思います。特に冷泉荘では建物自体にコミュニティが存在するのでシェアオフィス以外の方ともコミュニケーションをとれます。さらに言うと冷泉荘は築52年の存在からにじみでる建物の力や安心感みたいなものを最近感じています。



d: 冷泉荘でのシェアオフィスにはどんな方が入居するのですか?また現段階で決まっている方はいらっしゃいますか?

S: まだ、細かい部分を調整して年明けには本格的に募集開始予定です。入居者イメージとしては次の3つの軸を持った働き方をしている方、もしくはこれからしていきたいと思ってる方を考えてます。まず①自分や家庭という軸、これはワークライフバランスのことです。次に②地域や社会という軸、これはまちづくりや地域活性化、社会企業などの分野が代表例ですが地域や社会と関わりながら働きたい(生きたい)かですね。最後に③コミュニティという軸、これは他社と協調できるかどうかです。これらは冷泉荘の方々にも通じる部分は多いと思います。私は、冷泉荘シェアオフィスの仕掛人としてこの場所から新しい働き方が生まれ、さらにはここでの活動が社会を変えることにつながるのではと考えています!

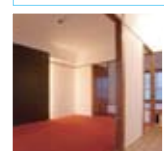


ドネルモ  
donner le mot  
冷泉荘B棟55号室  
月・木 14:00~17:00 open  
HP: <http://donnerlemot.com>  
mail: [donnerlemot@gmail.com](mailto:donnerlemot@gmail.com)



CREATIVE OFFICE  
とらこや  
冷泉荘A棟43号室

Blog: <http://ameblo.jp/torakoya>  
twitter: @ninico225, @ari\_pen



シェアオフィス計画中  
冷泉荘B棟45号室

\*詳細は後日冷泉荘ホームページにてお知らせ。しばらくお待ちください。